



# Matrimonio per tutti

Modifica del Codice civile svizzero (matrimonio per tutti)

## Obiettivo

Le coppie dello stesso sesso devono potersi sposare.

## Situazione attuale

Le coppie dello stesso sesso possono far riconoscere la propria relazione come unione domestica registrata, ma non possono sposarsi.

Esistono differenze giuridiche tra unione domestica registrata e matrimonio, soprattutto per quanto riguarda la [naturalizzazione](#), l'adozione e la donazione di sperma. Le persone straniere in un'unione domestica registrata con una cittadina svizzera o un cittadino svizzero non possono beneficiare di una naturalizzazione agevolata. Le persone in un'unione domestica registrata possono adottare solo i figli del partner o della partner. Le coppie lesbiche in un'unione domestica registrata non hanno infine accesso alla donazione di sperma in Svizzera.

Il Parlamento ha deciso che le coppie omosessuali possono sposarsi. Contro questa decisione è stato lanciato un [referendum](#). Per questo motivo siamo ora chiamate e chiamati a votare.

## Che cosa cambierebbe?

Se l'oggetto viene approvato, le coppie dello stesso sesso potranno sposarsi. Esse beneficeranno della naturalizzazione agevolata. Potranno inoltre adottare bambini insieme. Le coppie lesbiche sposate avranno accesso alla donazione di sperma in Svizzera.

Le coppie dello stesso sesso non potranno più essere riconosciute come nuove unioni domestiche registrate. Quelle esistenti continueranno ad essere valide oppure potranno essere convertite in matrimoni.

## Naturalizzazione

Esistono diversi modi per procedere alla naturalizzazione. La naturalizzazione ordinaria è la procedura normale. La naturalizzazione agevolata si applica ad esempio ai coniugi stranieri di cittadine svizzere e cittadini svizzeri. La naturalizzazione agevolata è più rapida e le persone devono soddisfare criteri meno severi.

## Referendum

Le leggi federali vengono decise dal Parlamento federale (Consiglio nazionale e Consiglio degli Stati). Di norma la popolazione non vota su una legge federale. Tuttavia, se vengono raccolte 50'000 firme in 100 giorni si organizza una votazione popolare.



Sì

### Argomenti dei favorevoli

- Tutte le coppie devono avere la possibilità di decidere come gestire la propria vita. Nessuno viene svantaggiato.
- I genitori dello stesso sesso non compromettono il bene del bambino. L'accesso all'adozione e alla donazione di sperma dev'essere garantito.
- La donazione di sperma in Svizzera assicura che i bambini possano conoscere la propria discendenza. La donazione di sperma all'estero, invece, non l'assicura.

No

### Argomenti dei contrari

- Il Tribunale federale interpreta il matrimonio come unione tra uomo e donna. Un'apertura del matrimonio a tutti sarebbe una violazione della Costituzione.
- Il matrimonio solo tra un uomo e una donna non è discriminatorio. È un privilegio che si basa su un dato di fatto biologico.
- La donazione di sperma è permessa solo in caso di infertilità o malattia. L'accesso per coppie lesbiche contraddice questo principio.

### Opinione del governo

Consiglio nazionale    Consiglio degli Stati    Consiglio federale



**sì**  
136 sì  
48 no  
9 astensioni



**sì**  
24 sì  
11 no  
7 astensioni



**sì**



Qui troverai il video e ulteriori informazioni sull'oggetto in votazione  
[easyvote.ch/matrimonio](https://easyvote.ch/matrimonio)